

Zeitschrift: Trans : Publikationsreihe des Fachvereins der Studierenden am
Departement Architektur der ETH Zürich

Herausgeber: Departement Architektur der ETH Zürich

Band: - (2019)

Heft: 34

Endseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

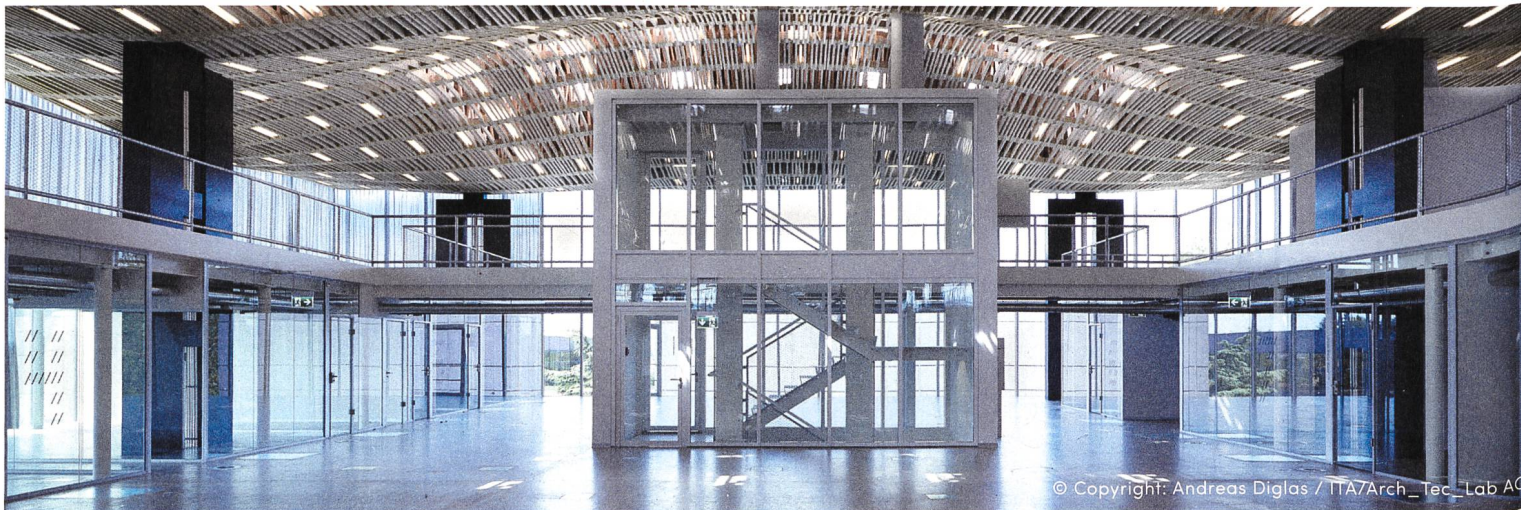
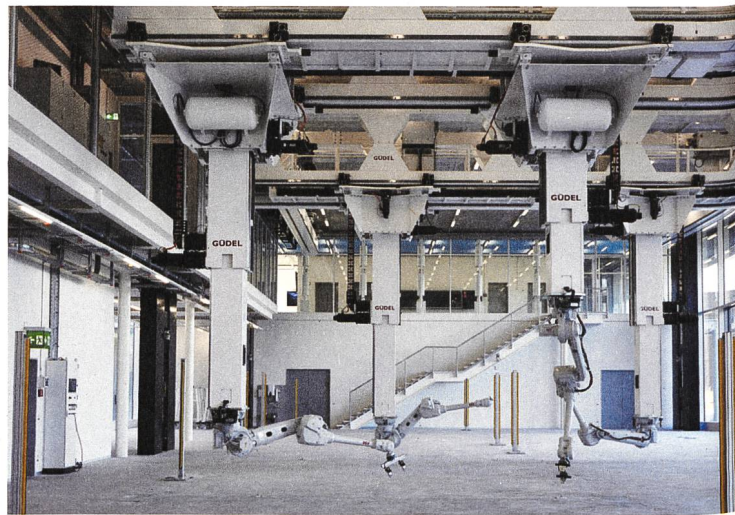
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Wir bauen die Zukunft. Jetzt.

Die Zukunft der Schweizer Bauwirtschaft liegt in der Digitalisierung – sie ist bei uns schon Gegenwart. Wir nutzen die technologischen Möglichkeiten des digitalen Zeitalters bei der Entwicklung, Planung und Realisierung von Immobilien. Mit BIM, Weitblick und enormer Erfahrung. Und zu 100% verlässlich in Bezug auf Kosten, Termine und Qualität.



HRS Real Estate AG
hrs.ch



HOCH PART ERRE

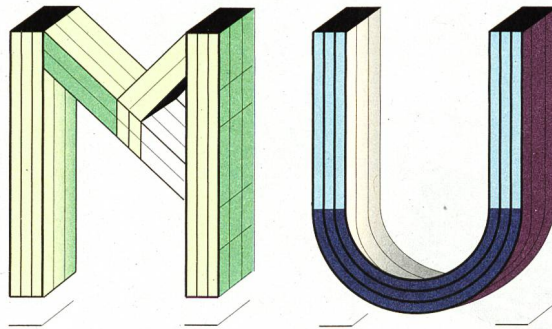


**Das Abo für nur 7 Franken im Monat.
Und den ersten Monat geschenkt.**

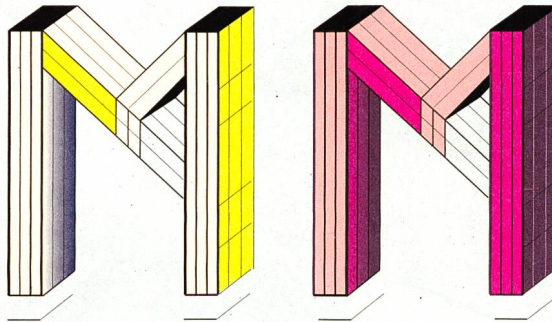
Hochparterre digital: freier Zugang zu allen Nachrichten und Artikeln auf Hochparterre.ch und das E-Paper auf allen Geräten. Dazu 20% Rabatt auf alle Bücher der Edition Hochparterre und auf alle Veranstaltungen. Jetzt abonnieren!

www.hochparterre.ch/abonnieren

Foto: Lorenz Cugini



MARKTORIENTIERTE UNTERNEHMENSFÜHRUNG
DAS NEUE MANAGEMENTMODELL
FÜR ARCHITEKTUR- UND INGENIEURBÜROS



Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein (SIA), Herausgeber

sia

schweizerischer ingenieur- und architektenverein
société suisse des ingénieurs et des architectes
società svizzera degli ingegneri e degli architetti
swiss society of engineers and architects

**«MUMM – Marktorientierte Unternehmensführung.
Das neue Managementmodell für Architektur- und Ingenieurbüros»**

Mike Siering / David Fässler (Hg.)

146 Seiten, gebunden

CHF 58.– inkl. MWSt. und Versand



www.TruningerAG.ch



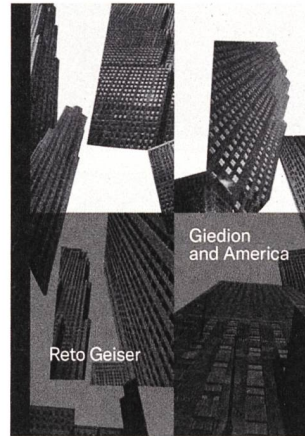
Annette Spiro, Friederike Kluge (Hg.)

A wie anstiften

Architektur und Konstruktion im Ersten Jahreskurs, Professur Annette Spiro, ETH Zürich

2018. 21 x 28 cm, Broschur, 364 Seiten, 1098 Abbildungen
64.00 CHF ISBN 978-3-85676-382-4

Auch auf Englisch erhältlich



Reto Geiser

Giedion and America

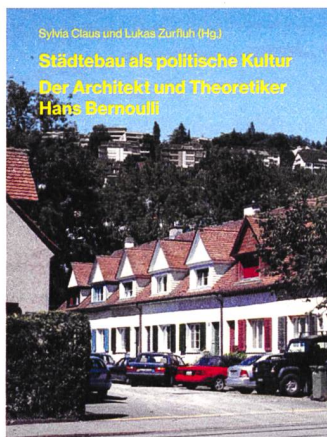
Repositioning the History of Modern Architecture

Englisch

2018. 17,3 x 24,8 cm, Halbleinen, 463 Seiten, 234 Abbildungen
89.00 CHF ISBN 978-3-85676-377-0

www.verlag.gta.arch.ethz.ch

gta Verlag

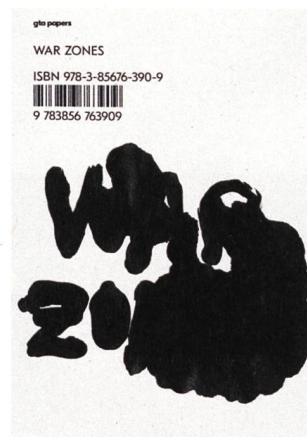


Sylvia Claus, Lukas Zurfluh (Hg.)

Städtebau als politische Kultur

Der Architekt und Theoretiker Hans Bernoulli

2018. 22,5 x 30 cm, Hardcover, 384 Seiten, 356 Abbildungen
89.00 CHF ISBN 978-3-85676-353-4



Samia Henni (Hg.)

War Zones

gta papers 2

Englisch

2018. 21 x 29,7 cm, Broschur, 134 Seiten, 89 Abbildungen
25.00 CHF ISBN 978-3-85676-390-9



We Believe that World Change Starts with Educated Children.®

We envision a world in which all children can pursue a quality education that enables them to reach their full potential and contribute to their community and the world.

www.roomtoread.org

trans ist das halbjährlich erscheinende Magazin des Departements Architektur der ETH Zürich und wird seit 1997 von einer unabhängigen studentischen Redaktion geführt.

HERAUSGEBER

ETH Zürich
trans Magazin
HIL D 32
Stefano-Franscini-Platz 5
8093 Zürich
tel. +41 44 633 27 61
trans@arch.ethz.ch
www.trans.ethz.ch

REDAKTION

Joël Berger, Turi Colque Lajo,
Anna MacIver-Ek, Sara Sherif

BEITRÄGE

Giuseppe Allegri, Stephan Bastiaans, Lauren Bastide,
Tobias Becker, Brady Burroughs, Kai Bühler, Maria
Conen, Tom Emerson, Fala Atelier, An Fonteyne, Wilson
Fung, Adam Nathaniel Furman, Sam Keller, Anne
Lacaton, Yorgos Lavantsiotis, Lorenzo Lazzari, Felicia
Liang, Emma Lindén, Charlotte Malterre-Barthes,
Julia Martignoni, Petronella Mill, Francisco Moura Veiga,
Asger Højlund Olsen, Michaela Pöschik, Alexander
Cyrus Poulidakos, Fabian Reiner, Dries Rodet, Abir
Saksouk, Linda Stagni, Astrid Staufer, Charlotte
Truwant, Gregory Tsantilas, Melissa Vrolixs, Claudio
Weber, Stefan Wülser

LEKTORAT

trans Redaktion, Ilse New, Seraina Walser

GESTALTUNG UND SATZ

Pierre Benoit mit Théa Giglio und trans Redaktion
www.pierrebenoit.ch

DRUCKEREI

Ostschweiz Druck AG
Wittenbach, Schweiz

AUFLAGE

1000 Exemplare

PAPIERE

Magno Star 200gm²
Polar Recy Star 80gm²—FSC®
Polar Recy Star 150gm²—FSC®

SCHRIFT

Univers Next Pro
TO Leaf, by Tancrede Ottiger

FOTOLITHOGRAFIE

James Pascale

CENTREFOLD

Kuratiert von Théa Giglio
Eingeladener Künstler: Benoît Jeannet

DANK

architektura, Pierre Benoit, Théa Giglio, Benoît Jeannet,
Ilse New, Ulla Bein, Departement Architektur der ETH,
gta Verlag, Seraina Walser

RECHTE

Für den Inhalt und die Bildrechte der jeweiligen Beiträge sind die AutorInnen verantwortlich. Vervielfältigung und Wiedergaben jeglicher Art (grafisch, elektronisch, fotomechanisch usw.), auch in Auszügen, sind nur mit schriftlicher Genehmigung der trans Redaktion zulässig. Die Inhalte der Beiträge stellen die Ansicht der Verfasserin oder des Verfassers dar und nicht die der trans Redaktion. AutorInnen, HerausgeberInnen und Verlag haben sich bemüht, alle InhaberInnen von Urheberrechten ausfindig zu machen.

Alle Rechte vorbehalten

© 2019 trans Redaktion

© Texte: bei den AutorInnen

© Abbildungen: bei den BildautorInnen oder deren Rechtsnachfolgern

VERTRIEB

gta Verlag
ETH Zürich, Höggerberg
HIL E 64.4
Stefano-Franscini-Platz 5
8093 Zürich
tel. +41 44 633 24 58
books@gta.arch.ethz.ch
verlag.gta.arch.ethz.ch

ISBN 978-3-85676-394-7

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek: Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über dnb.dnb.de abrufbar.

trans ist das halbjährlich erscheinende
Magazin des Departements Architektur
an der ETH Zürich.

ISBN 978-3-85676-394-7
CHF/EUR 20.–

PATEN

Edelaar Mosayebi Inderbitzin Architekten

EM2N Architekten

Fischer Architekten AG

Stauer & Hasler Architekten

gta Verlag

ETH

Eidgenössische Technische Hochschule Zürich
Swiss Federal Institute of Technology Zürich

architektura

DARCH

Departement Architektur

ISBN 978-3-85676-394-7



9 783856 763947